INSTALLER: LEAVE THIS MANUAL WITH THE APPLIANCE.
CONSUMER: RETAIN THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE.
NEVER LEAVE CHILDREN OR OTHER AT RISK INDIVIDUALS ALONE WITH THE APPLIANCE.

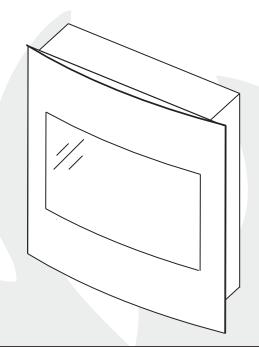


INSTALLATION AND OPERATING INSTRUCTIONS

CERTIFIED UNDER CANADIAN AND AMERICAN NATIONAL STANDARDS: CSA C22.2 No.46 / UL 1278

EFC32

ELECTRIC FIREPLACE



A WARNING



HOT GLASS WILL CAUSE BURNS.

DO NOT TOUCH GLASS UNTIL COOLED.

NEVER ALLOW CHILDREN TO TOUCH GLASS.











CERTIFIED FOR CANADA AND UNITED STATES USING ANSI/CSA METHODS.

SAFETY INFORMATION

▲ WARNING

If the information in these instructions are not followed exactly, a fire or explosion may result causing property damage, personal injury or loss of life.

- Do not store or use gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other appliance.

Wolf Steel Ltd., 24 Napoleon Rd., Barrie, ON, L4M 0G8 Canada /
103 Miller Drive, Crittenden, Kentucky, USA, 41030
Phone (705)721-1212 • Fax (705)722-6031 • www.napoleonfireplaces.com • ask@napoleonproducts.com

\$10.00 ______1.16B

TABLE OF CONTENTS

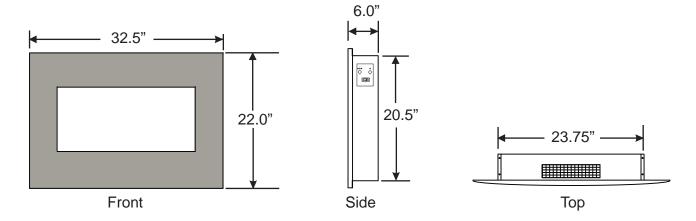
INTRODUCTION	
1.1 DIMENSIONS	
1.2 LISTING APPROVALS	
	,
	10
	1
	1
	1:
	1.
	1;
REPLACEMENT PARTS	14
TROUBLE SHOOTING	15
WARRANTY	10
SERVICE HISTORY	17
	1.1 DIMENSIONS 1.2 LISTING APPROVALS 1.3 GENERAL INSTRUCTIONS LOCATING APPLIANCE 2.1 UNPACKING AND TESTING APPLIANCE 2.2 GROUNDING APPLIANCE INSTALLATION 3.1 MINIMUM CLEARANCE TO COMBUSTIBLES 3.2 MINIMUM MANTEL CLEARANCES 3.3 INSTALLING THE APPLIANCE FINISHING 4.2 MEDIA INSTALLATION 4.1 GLASS FRONT INSTALLATION 4.1 GLASS FRONT INSTALLATION OPERATING INSTRUCTIONS 5.1 MAIN POWER SWITCH 5.2 OPERATING BY CONTROL PANEL 5.3 OPERATING BY REMOTE CONTROL MAINTENANCE 6.1 REPLACING THE LAMP WIRING DIAGRAM REPLACEMENT PARTS TROUBLE SHOOTING WARRANTY

<u>NOTE:</u> Changes, other than editorial, are denoted by a vertical line in the margin.

AWARNING

- THIS APPLIANCE IS HOT WHEN OPERATED AND CAN CAUSE SEVERE BURNS IF CONTACTED.
- Do not operate appliance before reading and understanding operating instructions. Failure to operate appliance according to operating instructions could cause fire or injury.
- Risk of burns. Power to the appliance should be turned off and the appliance allowed to cool before servicing. To disconnect power to the appliance, turn controls to off, then remove plug from outlet.
- Do not install damaged, incomplete or substitute components.
- Do not burn wood or other materials in this appliance.
- Young children should be carefully supervised when they are in the same room as the appliance.
 Toddlers, young children and others may be susceptible to accidental contact burns. A physical barrier
 is recommended if there are at risk individuals in the house. To restrict access to an appliance or stove,
 install an adjustable safety gate to keep toddlers, young children and other at risk individuals out of the
 room and away from hot surfaces.
- Clothing or other flammable material should not be placed on or near the appliance.
- Due to high temperatures, the appliance should be located out of traffic and away from furniture and draperies.
- Ensure you have incorporated adequate safety measure to protect infants/toddlers from touching hot surfaces.
- Even after the appliance is out, the glass and/or screen will remain hot for an extended period of time.
- Check with your local hearth specialty dealer for safety screens and hearth guards to protect children from hot surfaces. These screens and guards must be fastened to the floor.
- Any safety screen or guard removed for servicing must be replaced prior to operating the appliance.
- It is imperative that the control compartments, circulating blower and its passageway in the appliance
 and are kept clean. The appliance should be inspected before use and at least annually by a qualified
 service person. More frequent cleaning may be required due to excessive lint from carpeting, bedding
 material, etc. The appliance area must be kept clear and free from combustible materials, gasoline and
 other flammable vapors and liquids.
- Under no circumstances should this appliance be modified.
- Do not use this appliance if any part has been under water. Immediately call a qualified service technician to inspect the appliance and to replace any part of the control system which has been under water.
- Do not operate the appliance with the glass door removed, cracked or broken. Replacement of the glass should be done by a licensed or qualified service person.
- Do not strike or slam shut the appliance glass door.
- Keep the packaging material out of reach of children and dispose of the material in a safe manner. As with all plastic bags, these are not toys and should be kept away from children and infants.
- Servicing should be done only while the appliance is disconnected from the power supply circuit.
- Always unplug appliance when not in use.
- Do not operate this appliance with a damaged cord or plug after the appliance malfunctions, has been dropped or damaged in any manner. Return appliance to authorized service facility for examination, electrical or mechanical adjustment, or repair.
- Do not use outdoors.
- Never locate appliance where it may fall into a bathtub or other water container.
- Do not run cord under carpeting. Do not cover cord with throw rugs, runners, or the like. Arrange cord away from traffic area and where it will not be tripped over.
- Connect to properly grounded outlets only.
- Do not insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause an electric shock or fire, or damage the appliance.
- To prevent a possible fire, do not block air intakes or exhaust in any manner. Do not use on soft surfaces, like a carpet, where openings may become blocked.
- Always plug appliances directly into a wall outlet/receptacle. Never use an extension cord or relocatable power tap (outlet/power strip).
- Ensure clearances to combustibles are maintained when building a mantel or shelves above the appliance. Elevated temperatures on the wall or in the air above the appliance can cause melting, discolouration or damage to decorations, a T.V. or other electronic components.

1.1 DIMENSIONS



1.2 LISTING APPROVALS

This appliance has been tested in accordance with the CSA and UL Standards for fixed and location-dedicated electric room appliances in the United States and Canada. If you need assistance during installation, please contact your local dealer.

NOTE: This appliance must be electrically wired and grounded in accordance with local codes. In the absence of local codes, use the current CSA C22.1 Canadian Electrical Code in Canada or the ANSI/NFPA 70 National Electrical Code in the United States.

Model Number	EFC32
Description	Wall-Mount Appliance
Voltage	120V AC / 60HZ
Watts	MAX 1500W
Amps	15 AMP Grounded Circuit
Appliance Width	32.5"
Appliance Height	22.0"
Appliance Depth	6.0"
Gross Weight	42 lbs

1.3 GENERAL INSTRUCTIONS

▲WARNING

READ THESE INSTRUCTIONS COMPLETELY BEFORE BEGINNING INSTALLATION. FAILURE TO FOLLOW THEM COULD CAUSE AN APPLIANCE MALFUNCTION RESULTING IN SERIOUS INJURY AND/OR PROPERTY DAMAGE.

ALL ELECTRIC APPLIANCES HAVE HOT AND ARCING OR SPARKING PARTS INSIDE. DO NOT USE IT IN AREAS WHERE GASOLINE, PAINT OR FLAMMABLE LIQUIDS ARE PRESENT.

THIS ELECTRIC APPLIANCE IS TESTED AND LISTED FOR USE ONLY WITH THE OPTIONAL ACCESSORIES LISTED IN THESE INSTRUCTIONS. USE OF OPTIONAL ACCESSORIES NOT SPECIFICALLY TESTED FOR THIS ELECTRIC APPLIANCE COULD VOID THE WARRANTY AND/OR RESULT IN A SAFETY HAZARD.

DO NOT OPEN. RISK OF ELECTRIC SHOCK. NO USER-SERVICEABLE PARTS INSIDE.

DO NOT USE DAMAGED ELECTRICAL CORDS.

SERVICING SHOULD BE DONE ONLY WHILE THE APPLIANCE IS DISCONNECTED FROM THE POWER SUPPLY CIRCUIT.

HIGH TEMPERATURE, RISK OF FIRE. KEEP ELECTRICAL CORDS, DRAPERY, FURNISHINGS, AND OTHER COMBUSTIBLES AT LEAST 3 FEET (0.9M) FROM THE FRONT OF THE APPLIANCE AND AWAY FROM SIDES AND REAR.

TO PREVENT ELECTRIC SHOCK MATCH THE WIDE BLADE OF PLUG TO WIDE SLOT OF RECEPTACLE AND FULLY INSERT.

- **A.** Prior to plugging your appliance into an electrical outlet, verify that the house circuit breakers for the outlet are on.
- **B.** The appliance may emit a slight, harmless odour when first used. This odour is normal and it is caused by the initial heating of internal appliance elements and will not occur again.
- **C.** If your appliance does not emit heat, consult the operation section of this manual for further information.
- **D.** Use with a CSA or UL certified surge protector.

This electric appliance meets the construction and safety standards of H.U.D. for application in manufactured homes when installed according to these instructions.

2.0 LOCATING APPLIANCE

AWARNING

DUE TO HIGH TEMPERATURES, THIS ELECTRIC APPLIANCE SHOULD BE LOCATED OUT OF TRAFFIC. KEEP COMBUSTIBLE MATERIALS SUCH AS FURNITURE, PILLOWS, BEDDING, PAPERS, CLOTHES AND CURTAINS AT LEAST 36" FROM THE FRONT OF THE APPLIANCE.

NEVER LOCATE THIS ELECTRIC APPLIANCE WHERE IT MAY FALL INTO A BATHTUB OR OTHER WATER CONTAINER.

WEAR SAFETY GLOVES AND SAFETY GLASSES FOR PROTECTION DURING INSTALLATION AND MAINTENANCE.

TO PREVENT CONTACT WITH SAGGING OR LOOSE INSULATION, THE ELECTRIC APPLIANCE MUST NOT BE INSTALLED AGAINST VAPOR BARRIER OR EXPOSED INSULATION. LOCALIZED OVERHEATING COULD OCCUR AND A FIRE COULD RESULT.

DO NOT EXPOSE THE ELECTRIC APPLIANCE TO THE ELEMENTS (SUCH AS RAIN, ETC.)

2.1 UNPACKING AND TESTING APPLIANCE

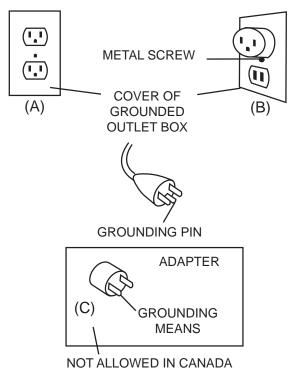
Carefully remove the appliance from the box. Prior to installing the appliance, test to make sure the appliance operates properly by plugging the power supply cord into a conveniently located 120 Volt grounded outlet.

2.2 GROUNDING APPLIANCE

This appliance is for use on 120 Volts. The cord has a plug as shown in (A). An adapter as shown in (C) is available for connecting three-blade grounding type plugs to two-slot receptacles. The green grounding lug extending from the adapter must be connected to a permanent ground such as a properly grounded outlet box. The adapter should not be used if a three-slot grounded receptacle is available.

To disconnect appliance, turn controls to off, then remove plug from outlet.

GROUNDING METHODS



96.1

3.0 INSTALLATION

AWARNING

RISK OF FIRE! THE POWER CORD MUST NOT BE PINCHED AGAINST A SHARP EDGE. SECURE CORD TO AVOID TRIPPING OR SNAGGING TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK OR PERSONAL INJURY. DO NOT RUN CORD UNDER CARPETING. DO NOT COVER CORD WITH THROW RUGS, RUNNERS OR THE LIKE. ARRANGE CORD AWAY FROM TRAFFIC AREAS AND WHERE IT WILL NOT BE TRIPPED OVER.

RISK OF FIRE! TO PREVENT A POSSIBLE FIRE, DO NOT BLOCK AIR INTAKE OR EXHAUST IN ANY MANNER. DO NOT USE ON SOFT SURFACES WHERE OPENINGS MAY BECOME BLOCKED.

RISK OF FIRE! DO NOT BLOW OR PLACE INSULATION AGAINST THE APPLIANCE.

THIS ELECTRIC APPLIANCE IS TESTED AND LISTED FOR USE ONLY WITH THE APPROVED OPTIONAL ACCESSORIES. USE OF OPTIONAL ACCESSORIES NOT SPECIFICALLY TESTED FOR THIS ELECTRIC APPLIANCE COULD VOID THE WARRANTY AND/OR RESULT IN A SAFETY HAZARD.

IF THE INFORMATION IN THESE INSTRUCTIONS IS NOT FOLLOWED EXACTLY, A FIRE OR EXPLOSION MAY RESULT CAUSING PROPERTY DAMAGE, PERSONAL INJURY OR DEATH. DO NOT STORE OR USE GASOLINE OR OTHER FLAMMABLE VAPORS IN THE VICINITY OF THIS OR ANY OTHER APPLIANCE.

THIS APPLIANCE IS HEAVY. IT IS HIGHLY RECOMMENDED THAT TWO PEOPLE INSTALL THIS APPLIANCE.

HEATER VENTS ON THE ELECTRIC APPLIANCE CANNOT, IN ANY WAY, BE COVERED AS IT MAY CREATE A FIRE HAZARD.

3.1 MINIMUM CLEARANCE TO COMBUSTIBLES

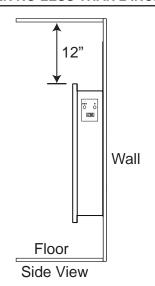
Measurements are taken from the glass front.							
Bottom	2"	Back	0"				
Sides	12"	Top	12" to ceiling				

3.2 MINIMUM MANTEL CLEARANCES

AWARNING

WHEN USING PAINT OR LACQUER TO FINISH THE MANTEL, THE PAINT OR LACQUER MUST BE HEAT RESISTANT TO PREVENT DISCOLOURATION.

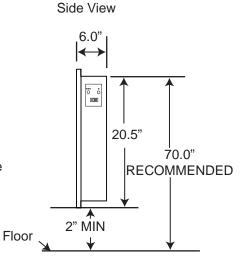
INSTALL THE BOTTOM OF THE HEATER NO LESS THAN 2 INCHES ABOVE THE FINISHED FLOOR.



3.3 INSTALLING THE APPLIANCE

Due to the many different finish materials used on walls, it is highly recommended that you consult your local builder before you install this appliance on the wall.

- A. Select a location that is not prone to moisture and is located at least 36" away from combustible materials such as curtain drapes, furniture, bedding, paper, etc.
- **B.** Have two people hold the appliance against the wall to determine the final location.
- C. Using the template, mark the center of the hole for both mounting brackets on the finish wall. The distance between the two brackets should be 22.5"
- D. Install the anchors and screws supplied. Do not tighten the screws completely as the head of the screw must engage with the mounting brackets. <u>NOTE</u>: It is strongly recommended that the screws be screwed into the wall studs where possible. If the wall studs cannot be used, ensure that the supplied plastic anchors are used.



- **E.** With the screws installed have two people lift the appliance up and insert the screws into the keyholes on the back of the appliance.
- **F.** Mark the hole in the center of the bottom bracket. Push the bracket aside and install the anchors and brackets. Secure using the screw provided.
- **G.** Check the appliance for stability ensuring that the appliance will not pull free from the wall.

4.0 FINISHING

▲ WARNING

POWER SUPPLY SERVICE MUST BE COMPLETED PRIOR TO FINISHING TO AVOID RECONSTRUCTION.

HEAT VENTS AND AIR OPENINGS CANNOT BE COVERED IN ANY CIRCUMSTANCES.

4.2 MEDIA INSTALLATION

- A. CLEANING THE MEDIA: The media may have a fine white dust that needs to be cleaned prior to installation. Clean the media with mild dish soap, drain, rinse thoroughly and dry before placing into the tray.
- B. Carefully place media into the bottom tray on the front of the appliance as illustrated.

Note: It is not necessary to use all the media supplied.



4.1 GLASS FRONT INSTALLATION

It is recommended that two people install this glass front onto the appliance, Wear safety glasses and gloves when handling glass.

- **A.** Line up the brackets on the back of the glass with the 4 shoulder screws on the side of the appliance body.
- **B.** Hang the glass front.



5.0 OPERATING INSTRUCTIONS

Once the appliance has been plugged in to a grounded electrical outlet, it is ready to operate.

<u>NOTE:</u> Ensure the house circuit breakers for the power supply are turned on. In the event of a power failure, both the flame and function will remain turned off when the power is restored.

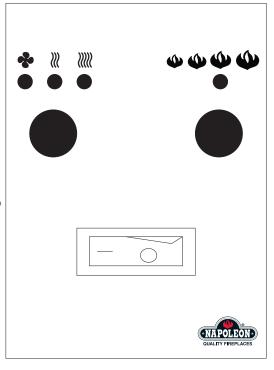
5.1 MAIN POWER SWITCH

The main power switch is located on the top right hand side of the appliance.

The "|" indicates ON and "O" indicates OFF. Push the switch to "|" to turn on the appliance.

5.2 OPERATING BY CONTROL PANEL

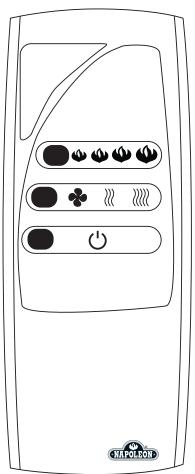
- **A.** Make certain the appliance's main power switch is at the ON position.
- **B.** To activate the heater, press the function button. Press and release the function button to cycle through the settings:
 - Press the function button once to turn on the fan only.
 - Twice to turn on the fan and the 750W heater.
 - Three times to turn on the fan and the 1500W heater.
 - Four times to turn both the fan and heater off.
- C. To adjust the flame height and ember bed brightness, press the flame button. There are four brightness levels to cycle through and an off setting.
- **D.** To turn off the appliance, switch the main power switch to OFF.



5.3 OPERATING BY REMOTE CONTROL

NOTE: Make certain the batteries are installed correctly and are new.

- A. Make certain the appliance's main power switch is at the ON position. The remote control will NOT work if the Main Power Switch is at the OFF position.
- **B.** When operating the remote control, it must be directed towards the front center of the appliance.
- C. The power button can be used to power up or down the appliance (the main power switch on the appliance must be in the ON position for the remote to operate). Pressing this button **U** activates the power to the appliance.
- - Press the function button once to turn on the fan only.
 - Twice to turn on the fan and the 750W heater.
 - Three times to turn on the fan and the 1500W heater.
 - Four times to turn both the fan and heater off.
- E. To adjust the flame height and ember bed brightness, press the flame button. There are four brightness levels to cycle through and an off setting.
- F. To turn off the appliance, press the power button once. **NOTE:** This remote control must remain within 8 meters or 26 feet of the appliance to be effective.



6.0 MAINTENANCE

AWARNING

PREPARATION FOR MAINTENANCE

ALWAYS DISCONNECT THE POWER AND ALLOW THE ELECTRIC APPLIANCE TO COOL BEFORE PERFORMING ANY CLEANING, MAINTENANCE OR RELOCATION OF THIS ELECTRIC APPLIANCE. TURN CONTROLS TO OFF AND REMOVE PLUG FROM OUTLET OR TURN OFF THE HOUSE CIRCUIT BREAKER TO ELECTRIC APPLIANCE RECEPTACLE.

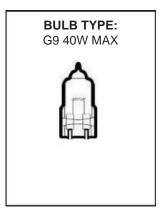
DO NOT INSTALL REPLACEMENT LAMPS THAT EXCEED SPECIFIED MAXIMUM WATTS.

THE HALOGEN LAMPS IN YOUR APPLIANCE CAN BECOME EXTREMELY HOT. ALLOW AT LEAST 10 MINUTES BETWEEN TURNING OFF THE APPLIANCE AND REMOVING THE LAMPS TO AVOID ACCIDENTAL BURNS.

DO NOT HANDLE THE HALOGEN LAMPS WITH BARE FINGERS, OILS FROM YOUR SKIN WILL DAMAGE THE LAMPS WHEN THEY HEAT UP. USE GLOVES OR A CLEAN DRY CLOTH WHEN HANDLING LAMPS.

Turn off electric appliance or the house circuit breaker to the appliance before performing any cleaning and/or maintenance. Allow electric appliance to cool completely.

Most halogen lamps are rated to last approximately 1800 hours. Like all lamps, halogen lamps require periodic replacement.



6.1 REPLACING THE LAMP

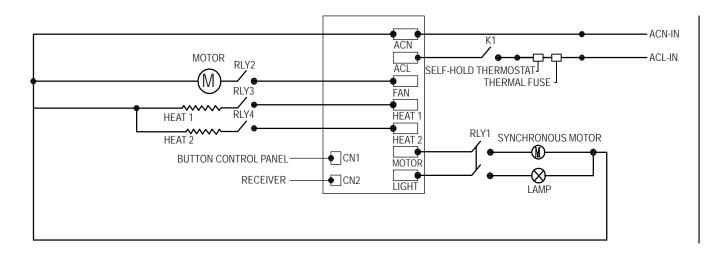
- 1. Remove the glass front.
- 2. Unscrew the access cover by removing two screws.
- 3. Remove the lamp and replace with the new one.
- 4. Re-install the cover.



7.0 WIRING DIAGRAM

AWARNING

ENSURE ALL POWER IS TURNED OFF BEFORE HARD WIRING THIS APPLIANCE.



8.0 REPLACEMENT PARTS

Contact your dealer or the factory for questions concerning prices and policies on replacement parts. Normally all parts can be ordered through your Authorized dealer / distributor.

FOR WARRANTY REPLACEMENT PARTS, A PHOTOCOPY OF THE ORIGINAL INVOICE WILL BE REQUIRED TO HONOUR THE CLAIM.

When ordering replacement parts always give the following information:

- Model & Serial Number of appliance
- Installation date of appliance
- Part number
- · Description of part
- Finish

* IDENTIFIES ITEMS WHICH ARE NOT ILLUSTRATED. FOR FURTHER INFORMATION, CONTACT YOUR AUTHORIZED DEALER.

PERSONAL INJURY.

— 41.1

FAILURE TO POSITION THE PARTS

IN ACCORDANCE WITH THIS

MANUAL OR FAILURE TO USE ONLY

PARTS SPECIFICALLY APPROVED

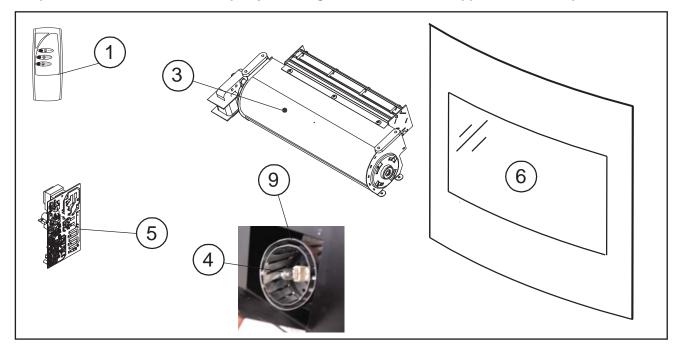
WITH THIS APPLIANCE MAY

RESULT IN PROPERTY DAMAGE OR

For aftermarket sales and service please call 1-866-592-6667

	COMPONENTS						
REF NO.	PART NO.	DESCRIPTION					
1	W660-0107	REMOTE CONTROL TRANSMITTER					
2*	W660-0108	REMOTE RECEIVER					
3	W062-0040	BLOWER C/W HEATER					
4	W387-0014	LAMP					
5	W190-0038	CONTROL					
6	W300-0140	FRONT GLASS					
7*	W435-0046	FAN MOTOR					
8*	W435-0047	DRUM MOTOR					
9	W010-2433	DRUM					
10*	W550-0010	ROCK MEDIA					

<u>NOTE:</u> Care must be taken when removing and disposing of any broken glass or damaged components. Be sure to vacuum up any broken glass from inside the appliance before operation.



9.0 TROUBLESHOOTING

AWARNING

TURN OFF THE APPLIANCE COMPLETELY AND LET COOL BEFORE SERVICING. ONLY A QUALIFIED SERVICE PERSON SHOULD SERVICE AND REPAIR THIS ELECTRIC APPLIANCE.

SYMPTOM	PROBLEM	TEST SOLUTION
Dim or no flame	Bulb(s) are burnt out	Inspect the bulbs inside the flame generation cylinder drum and replace them if necessary
Ember bed is not glowing or dimming	Bulb(s) are burnt out	Inspect the ember bed bulbs and replace them if necessary
Appliance turns off and will not turn on	Appliance has overheated and safety device has caused the thermal switch to disconnect	Unplug the appliance, allow appliance to cool for 15 minutes, then plug it back in
	House circuit breaker has tripped	Reset house circuit breaker
Appliance will not come on when	Appliance is not plugged into an electrical outlet	Check plug and plug it in
switch is flipped to ON	Appliance has overheated and safety device has caused the thermal switch to disconnect	Unplug the appliance, allow appliance to cool for 15 minutes, then plug it back in
Remote control does not work	Low batteries	Replace batteries in remote control

- 42.17

10.0 WARRANTY

NAPOLEON® electric appliances are manufactured under the strict Standard of the world recognized ISO 9001 : 2008 Quality Assurance Certificate.

NAPOLEON® products are designed with superior components and materials, assembled by trained craftsmen who take great pride in their work. Once assembled the complete appliance is thoroughly inspected by a qualified technician before packing to ensure that you, the customer, receive the quality product that you expect from NAPOLEON®.

NAPOLEON® ELECTRIC APPLIANCE LIMITED WARRANTY

Electrical components and wearable parts such as fan/heater, motors, switches, nylon bearing components and remote controls are covered and NAPOLEON® will provide replacement parts free of charge during the first year of limited warranty. Light bulbs and fuses are NOT covered by the warranty.

Any labour related to warranty repair is not covered.

* Construction of models vary. Warranty applies only to components included with your specific appliance.

CONDITIONS AND LIMITATIONS

NAPOLEON® warrants its products against manufacturing defects to the original purchaser only. Registering your warranty is not necessary. Simply provide your proof of purchase along with the model and serial number to make a warranty claim. NAPOLEON® reserves the right to have its representative inspect any product or part thereof prior to honouring any warranty claim. Provided that the purchase was made through an authorized NAPOLEON® dealer your appliance is subject to the following conditions and limitations:

Warranty coverage begins on the date of original installation.

This factory warranty is non-transferable and may not be extended whatsoever by any of our representatives.

Installation must be done in accordance with the installation instructions included with the product and all local and national building and fire codes. This limited warranty does not cover damages caused by misuse, lack of maintenance, accident, alterations, abuse or neglect and parts installed from other manufacturers will nullify this warranty.

This limited warranty further does not cover any scratches, dents, corrosion or discoloring caused by excessive heat, abrasive and chemical cleaners nor chipping on porcelain enamel parts, mechanical breakage of PHAZER™ logs.

In the first year only, this warranty extends to the repair or replacement of warranted parts which are defective in material or workmanship provided that the product has been operated in accordance with the operation instructions and under normal conditions.

NAPOLEON® will not be responsible for installation, labour or any other expenses related to the reinstallation of a warranted part and such expenses are not covered by this warranty. Notwithstanding any provisions contained in the Limited Warranty, NAPOLEON's responsibility under this warranty is defined as above and it shall not in any event extend to any incidental, consequential or indirect damages.

This warranty defines the obligations and liability of NAPOLEON® with respect to the NAPOLEON® electric appliance and any other warranties expressed or implied with respect to this product, its components or accessories are excluded.

NAPOLEON® neither assumes, nor authorizes any third party to assume, on its behalf, any other liabilities with respect to the sale of this product. Any damages to appliance, brass trim or other component due to water, weather damage, long periods of dampness, condensation, damaging chemicals or cleaners will not be the responsibility of NAPOLEON®.

The bill of sale or copy will be required together with a serial number and a model number when making any warranty claims from your authorized dealer. The warranty registration card must be returned within fourteen days to register the warranty.

NAPOLEON® reserves the right to have its representative inspect any product or part thereof prior to honouring any warranty claim.

All parts replaced under the Limited Warranty Policy are subject to a single claim.

All parts replaced under the warranty will be covered for a period of 90 days from the date of their installation.

The manufacturer may require that defective parts or products be returned or that digital pictures be provided to support the claim. Returned products are to be shipped prepaid to the manufacturer for investigation. If a product is found to be defective, the manufacturer will repair or replace such defect.

Before shipping your appliance or defective components, your dealer must obtain an authorization number. Any merchandise shipped without authorization will be refused and returned to sender.

Shipping costs are not covered under this warranty.

Additional service fees may apply if you are seeking warranty service from a dealer.

11.0 SERVICE HISTORY

Appliance Service History This heater must be serviced annually depending on usage.	Dealer Name Service Technician Service Performed Special Concerns Name															
	Dealer Name															
	Date															

18.0 NOTES

44.1

 44.1

L'44	

t'tt —	_

	1.44	
-		
-		

18.0 NOTES

1.54 —

11.0 HISTORIQUE D'ENTRETIEN

GARANTIE

Les foyers électriques NAPOLEON® sont fabriqués conformément aux normes strictes du Certificat d'Assurance de Qualité mondialement reconnu ISO 9001 : 2008.

Les produits NAPOLÉON® sont conçus avec des composants et des matériaux de qualité supérieure, assemblés par un des artisans qualifiés qui sont fiers de leur travail. Une fois assemblé, chaque foyer est soigneusement inspecté par un technicien qualifié avant d'être emballé pour garantir que vous, le client, recevez le produit de qualité dont vous vous attendez de NAPOLÉON®.

GARANTIE LIMITÉE DES APPAREILS ÉLECTRIQUES NAPOLÉON®

Les composants électriques et les pièces soumises à l'usure tels que la soufflerie/chaufferette, les moteurs, les interrupteurs, les roulements à billes en nylon et les télécommandes sont couverts et NAPOLÉON® fournira gratuitement les pièces de rechange durant la première année de la garantie limitée.

Les ampoules et les fusibles NE SONT PAS couverts par la garantie.

Les coûts de main-d'oeuvre relatifs aux réparations garanties ne sont pas couverts. *La fabrication de chaque modèle varie. La garantie s'applique uniquement aux composants disponibles avec votre

appareil.

CONDITIONS ET LIMITATIONS

NAPOLEON® garantit ses produits contre les défauts de fabrication à l'acheteur d'origine seulement. L'enregistrement de la garantie n'est pas nécessaire. Fournissez simplement une preuve d'achat ainsi que le modèle et le numéro de série afin d'effectuer une réclamation de garantie. Napoléon® se réserve le droit de demander à son représentant d'inspecter tous produits ou pièces avant d'honorer toute réclamation. L'achat doit avoir été fait par l'entremise d'un détaillant NAPOLÉON® autorisé et sous réserve des conditions et limitations suivantes:

La couverture de la garantie débute à partir de la date d'installation originale. Cette garantie du fabricant n'est pas transférable et ne peut être prolongée ou étendue par aucun de nos représentants quelle qu'en

soit la raison. L'installation doit être faite conformément aux instructions d'installation incluses avec le produit et à tous les codes d'incendie et de

construction locaux et nationaux. Cette garantie limitée ne couvre pas les dommages causés par un mauvais usage, un manque d'entretien, un accident, des altérations,

des abus ou de la négligence, et l'installation de pièces d'autres fabricants annulera cette garantie.
Cette garantie limitée ne couvre pas non plus les égratignures, les bossellements, la corrosion ou la décoloration causée par

Cette garantie limitée ne couvre pas non plus les egratignures, les bossellements, la corrosion ou la décoloration causée par une chaleur excessive, des produits d'entretien chimiques et abrasifs ou l'écaillage de pièces en porcelaine émaillée, le bris par manipulation des bûches Phazer®.

Au cours de la première année seulement, cette garantie s'étend à la réparation ou au remplacement des pièces garanties dont les matériaux ou la fabrication sont défectueux à la condition que le produit ait été utilisé conformément aux instructions de fonctionnement et dans des conditions normales.

NAPOLÉON® ne sera pas responsable de l'installation, de la main-d'oeuvre ou autres coûts ou dépenses relatives à la réinstallation d'une pièce garantie. Nonobstant toutes les dispositions contenues dans cette Garantie est définie comme ci-dessus et elle ne s'étendra à dans cette Garantie camme ci-dessus et elle ne s'étendra à

aucun dommage accidentel, consécutif ou indirect.

Cette garantie définit l'obligation et la responsabilité de NAPOLÉON® en ce qui concerne l'appareil électrique NAPOLÉON®. Toute autre garantie énoncée ou implicite en ce qui concerne ce produit, ses composants ou accessoires est exclue.

NAPOLEON® n'endosse, ni n'autorise aucun tiers à assumer en son nom, toutes autres responsabilités concernant la vente de ce produit.

Tous dommages causés à l'appareil, aux garnitures en laiton ou autres composants par l'eau, les dommages causés par les

Tous dommages causés à l'appareil, aux garnitures en laiton ou autres composants par l'eau, les dommages causés par les

Ious dommages causés à l'appareil, aux garnitures en laiton ou autres composants par l'eau, les dommages causés par les intempéries, de longues périodes d'humidité, la condensation, des produits chimiques ou produits d'entretien nuisibles ne seront pas la responsabilité de NAPOLÉON®.

La facture ou sa copie sera requise ainsi que le numéro de série et le numéro de modèle lors d'une réclamation auprès de votre détaillant autorisé. La carte d'enregistrement de garantie doit être retournée dans les quatorze jours pour enregistrer la garantie.

AAPOLÉON® se réserve le droit de demander à son représentant d'inspecter tout produit ou pièce avant d'honorer toute réclamation.

Toutes les pièces remplacées en vertu de la politique de Garantie limitée ne peuvent faire l'objet que d'une seule réclamation.

Toutes les pièces remplacées au titre de la garantie seront couvertes pour une période de 90 jours à partir de leur date d'installation.

Le fabricant peut exiger que les pièces défectueuses ou les produits soient retournés ou que des photos numériques soient fournies pour valider la réclamation. Les produits retournés doivent être expédiés port payé au fabricant pour une inspection en usine. Si un produit est déclaré défectueux, réclamation. Les produits retournés doivent être expédiés port payé au fabricant pour une inspection en usine. Si un produit est déclaré défectueux,

le fabricant le réparera ou le remplacera. Avant d'expédier votre appareil ou les pièces défectueuses, votre détaillant doit obtenir un numéro d'autorisation. Toute marchandise expédiée à

notre usine sans autorisation sera refusée et retournée à l'expéditeur. Les coûts d'expédition ne sont pas couverts par cette garantie.

Des frais de service supplémentaires peuvent être appliqués si vous cherchez à obtenir des services au titre de la garantie auprès d'un détaillant.

WOLF STEEL LTÉE.
AMÉLIORATIONS CONSTANTES APPORTÉES AUX PRODUITS. NAPOLÉON® EST UNE MARQUE DE COMMERCE DÉPOSÉE DE
TOUTES LES SPECIFICATIONS ET LES CONCEPTIONS SONT SUJETTES A MODIFICATIONS SANS PREAVIS EN RAISON DES

86.2

9.0 GUIDE DE DÉPANNAGE

TNAMESTISSEMENT

COUPEZ L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE À L'APPAREIL ET LAISSEZ-LE REFROIDIR AVANT D'EFFECTUER UN ENTRETIEN. SEUL UN TECHNICIEN DE SERVICE QUALIFIÉ PEUT EFFECTUER L'ENTRETIEN OU LA RÉPARATION DE CET APPAREIL ÉLECTRIQUE.

		
compliance to birds on the control con	Eco pince sour rainice:	ne fonctionne pas.
Remplacez les piles de la télécommande.	Les piles sont faibles.	La télécommande
Débranchez l'appareil, laissez-le refroidir pendant 15 minutes puis rebranchez-le.	L'appareil a surchauffé et le dispositif de sécurité a entraîné le déclenchement de l'interrupteur thermique.	pas lorsque l'interrupteur est mis à « ON ».
Vérifiez la fiche puis rebranchez-la.	L'appareil n'est pas branché dans une prise de courant.	L'appareil ne s'allume
Réinitialisez le disjoncteur.	Le disjoncteur de la maison s'est déclenché.	
Débranchez l'appareil, laissez-le refroidir pendant 15 minutes puis rebranchez-le.	L'appareil a surchauffé et le dispositif de sécurité a entraîné le déclenchement de l'interrupteur thermique.	L'appareil s'éteint et ne se rallume pas.
Vérifiez les ampoules du lit de braises et remplacez-les au besoin.	La/les ampoule(s) sont brûlées.	Le lit de braises ne s'illumine pas ou ne diminue pas en luminosité.
		est faible ou inexistante.
Vériflez les ampoules à l'intérieur du cylindre de création du jeu de flammes et remplacez-les au besoin.	La/les ampoule(s) sont brûlées.	ub ətisonimul al jeu de flammes

71.Sh —

M412-0930 / C / 01.04.12

8.0 RECHANGES

NALE SERA REQUISE AFIN DE POUVOIR HONORER LA DEMANDE. POUR UN REMPLACEMENT DE PIÈCE SOUS GARANTIE, UNE PHOTOCOPIE DE LA FACTURE ORIGIde rechange. Normalement, toutes les pièces peuvent être commandées chez votre détaillant autorisé. Contactez votre détaillant ou le fabricant pour les questions concernant les prix et la disponibilité des pièces

Lorsque vous commandez des pièces, donnez toujours l'information suivante :

- Modèle et numéro de série de l'appareil
- Date d'installation de l'appareil
- Numéro de la pièce
- Description de la pièce
- CONTACTEZ VOTRE DETAILLANT AUTORISE. ILLUSTRĖS. POUR PLUS D'INFORMATION, * IDENTIFIE LES ARTICLES QUI NE SONT PAS

OMETTRE DE POSITIONNER LES PIECES

ON DES BLESSURES CORPORELLES. CAUSER DES DOMMAGES MATÉRIELS APPROUVEES POUR CET APPAREIL PEUT UNIQUEMENT DES PIECES SPECIFIQUEMENT CONFORMÉMENT AU MANUEL OU D'UTILISER

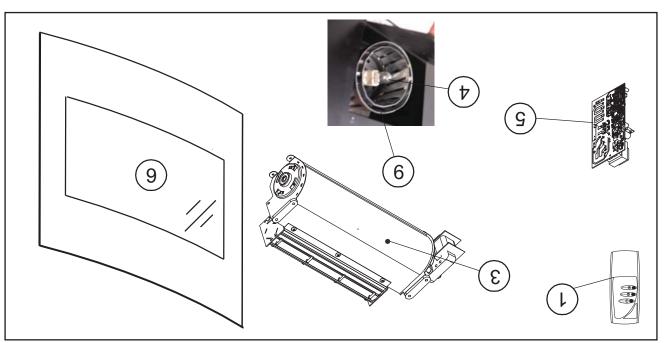
1.14 -

VERTISSEMENT

Pour le service après-vente, veuillez composer le 1-866-592-6667

COMPOSANTS			
N° DE PIÈCE DESCRIPTION	N° RÉF.		
W660-0107 TÉLÉCOMMANDE	l		
W660-0108 RÉCEPTEUR DE LA TÉLÉCOMMANDE	5∗		
W062-0040 SOUFFLERIE AVEC CHAUFFERETTE	3		
W387-0014 AMPOULE	7		
W190-0038 CONTRÔLE	g		
W300-0140 FAÇADE VITRÉE	9		
W435-0046 MOTEUR DU VENTILATEUR	*7		
W436-0047 MOTEUR DU CYLINDRE	*8		
M010-5433 CATINDBE	6		
M220-0010 KOCHE? DE KINIÈKE	*01		

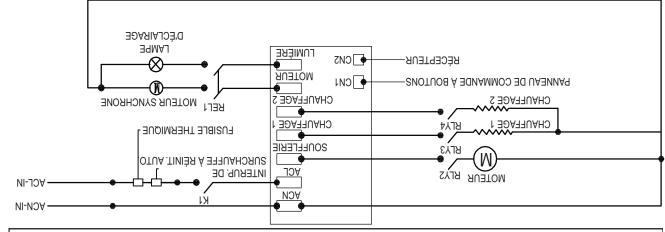
fonctionner. dommagés. Assurez-vous d'aspirer tous les débris de verre à l'intérieur de l'appareil avant de le faire NOTE : Usez de prudence lorsque vous enlevez et jetez des débris de verre ou des composants en-



7.0 SCHÉMA DE CÂBLAGE

A ÉLECTRIQUE EST COUPÉE AVANT D'EFFECTUER LE BRANCHEMI

ASSUREZ-VOUS QUE L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE EST COUPÉE AVANT D'EFFECTUER LE BRANCHEMENT PAR CÂBLE DE CET APPAREIL.



6.0 ENTRETIEN

TNAMESCITATION

PREPARATION POUR L'ENTRETIEN DÉBRANCHEZ TOUJOURS L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE ET LAISSEZ L'APPAREIL REFROIDIR AVANT DE LE NETTOYER, DE PROCÉDER À SON ENTRETIEN OU DE LE RELOCALISER. TOURNEZ LA FICHE DE LA PRISE DE COURANT OU FERMEZ LE DISJONCTEUR DU CIRCUIT DE VOTRE APPAREIL.

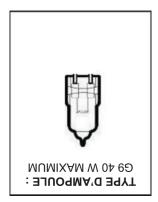
NE PAS INSTALLER D'AMPOULES DE RECHANGE QUI EXCÈDENT LA PUISSANCE (WATTS) MAXIMALE SPÉCIFIÉE.

LES AMPOULES HALOGÈNES DE VOTRE APPAREIL DEVIENNENT TRÈS CHAUDES LORS DE LEUR UTILISATION. LORSQUE VOUS DEVEZ LES REMPLACER, ATTENDEZ AU MOINS 10 MINUTES APPAREIL POUR LES ENLEVER.

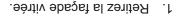
NE LAISSEZ PAS LES AMPOULES ENTRER EN CONTACT DIRECT AVEC VOS DOIGTS; LE GRAS SUR VOS DOIGTS ENDOMMAGERA LES AMPOULES LORSQU'ELLES CHAUFFERONT. UTILISEZ DES GANTS OU UN LINGE PROPRE ET SEC LORSQUE VOUS MANIPULEZ LES AMPOULES.

Eteignez l'appareil électrique ou fermez le disjoncteur du circuit de votre appareil avant d'effectuer un nettoyage ou un entretien. Laissez l'appareil refroidir complètement.

La plupart des ampoules halogènes durent approximativement 1 800 heures. Comme toutes les ampoules, les ampoules halogènes doivent être remplacées périodiquement.







- 2. Dévissez la plaque d'accès en enlevant les deux vis.
- 3. Retirez l'ampoule et remplacez-la par la nouvelle.
- f. Réinstallez la plaque.



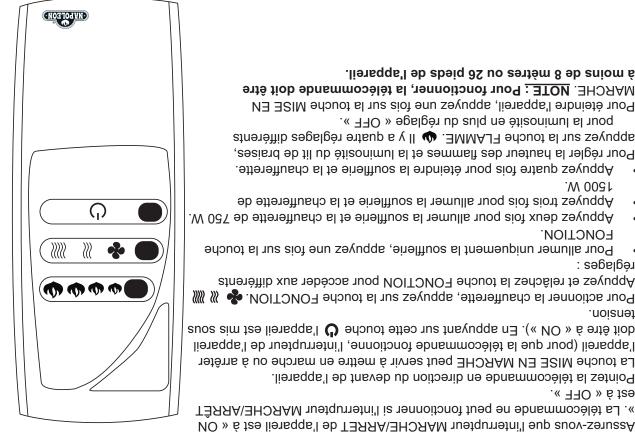
UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE 5.3

<u>NOTE :</u> Assurez-vous que les piles de la télécommande sont pleinement chargées et insérées cor-

rectement.

FONCTION.

Έ.



- est à « OFF ». ». La télécommande ne peut fonctionner si l'interrupteur MARCHE/ARRÊT Assurez-vous que l'interrupteur MARCHE/ARRÊT de l'appareil est à « ON
- l'appareil (pour que la télécommande fonctionne, l'interrupteur de l'appareil La fouche MISE EN MARCHE peut servir à mettre en marche ou à arrêter Pointez la télécommande en direction du devant de l'appareil.
- Appuyez et relâchez la touche FONCTION pour accéder aux différents Pour actionner la chaufferette, appuyez sur la touche FONCTION. 🍫 🗽 🎆 tension.
- Pour allumer uniquement la soufflerie, appuyez une fois sur la touche réglages :
- Appuyez trois fois pour allumer la soufflerie et la chaufferette de Appuyez deux fois pour allumer la soufflerie et la chaufferette de 750 W.
- Appuyez quatre fois pour éteindre la soufflerie et la chaufferette.
- pour la luminosité en plus du réglage « OFF ». appuyez sur la touche FLAMME. 🐠 Il y a quatre réglages différents Pour régler la hauteur des flammes et la luminosité du lit de braises,
- à moins de 8 mètres ou 26 pieds de l'appareil. MARCHE. <u>NOTE</u>: Pour fonctionner, la télécommande doit être Pour éteindre l'appareil, appuyez une fois sur la touche MISE EN Э

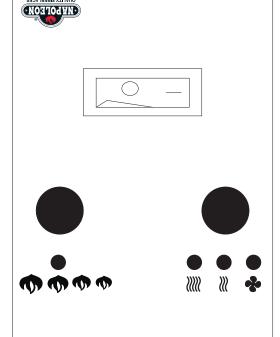
5.0 INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT

le courant sera rétabli. panne de courant, les réglages du jeu de flammes et des fonctions devront être reprogrammés quand <u>NOTE :</u> Assurez-vous que les disjoncteurs de la maison pour ce circuit soient allumés. Lors d'une L'appareil est prêt à fonctionner dès qu'il est correctement branché dans une prise de courant mise à la terre.

r.a ЯИЗТАПИВЕТЕЛЬ

l'interrupteur à la position « | ». Le symbole « | » indique MARCHE et le symbole « O » indique ARRET. Pour éteindre l'appareil, placez L'interrupteur MARCHE/ARRÊT est situé du côté supérieur droit de l'appareil.

UTILISATION DU PANNEAU DE CONTRÔLE 2.2



- l'appareil est à « ON ». Assurez-vous que l'interrupteur MARCHE/ARRÊT de
- FONCTION. Appuyez et relâchez la touche FONCTION Pour actionner la chaufferette, appuyez sur la touche .a
- Pour allumer uniquement la soufflerie, appuyez une fois pour accéder aux différents réglages :
- Appuyez deux fois pour allumer la soufflerie et la sur la touche FONCTION.
- Appuyez trois fois pour allumer la soufflerie et la chaufferette de 750 W.
- chaufferette de 1500 W.
- Appuyez quatre fois pour éteindre la soufflerie et la
- réglages différents pour la luminosité en plus du réglage de braises, appuyez sur la touche FLAMME. Il y a quatre Pour régler la hauteur des flammes et la luminosité du lit .၁ chaufferette.
- ARRÊT à « OFF ». Pour éteindre l'appareil, placez l'interrupteur MARCHE/ D.

4.0 FINITIONS

TNERTISSEMENT

LE RACCORDEMENT PAR CÂBLE DOIT ÊTRE COMPLÉTÉ AVANT LA FINITION AFIN D'ÉVITER TOUTE RECONSTRUCTION.

LES ENTRÉES D'AIR ET LES SORTIES D'AIR DE L'APPAREIL NE DOIVENT JAMAIS ÊTRE COUVERTES.

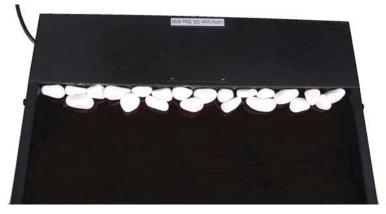
4.1 INSTALLATION DES ROCHES DE RIVIÈRE

- A. NETTOYAGE DES ROCHES: Il est possible qu'une poussière fine blanche recouvre les roches.

 Avant de les disposer dans le plateau, nettoyez les roches avec un savon à vaisselle doux, égouttez-
- les, rincez-les à fond et laissez-les sécher.

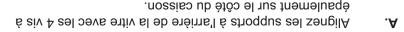
 Disposez soigneusement les roches dans le plateau inférieur sur le devant de l'appareil, comme illustré.

<u>NOTE :</u> Il n'est pas nécessaire d'utiliser toutes les roches de rivière fournies.





Il est recommandé que l'installation de la vitre soit faite par deux personnes. Lorsque vous manipulez du verre, portez des lunettes de sécurité et des gants protecteurs.



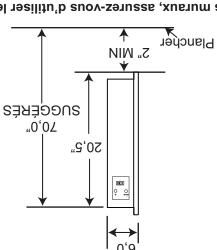
B. Accrochez la façade vitrée.



.a

INSTALLATION DE L'APPAREIL 3.3

vous conseillons fortement de retenir les services d'un professionnel Puisque les murs peuvent être recouverts de divers matériaux, nous



Vue de côté

- l'appareil contre le mur pour en déterminer l'emplacement Demandez à deux personnes d'appuyer et de maintenir B. rideaux, meubles, literie, papier, etc. moins 3 pi (0,9 m) des articles combustibles, tels que les Choisissez un endroit non sujet à l'humidité et situé à au
- deux supports doit être de 22,5 po. deux supports de montage sur le mur. La distance entre les En utilisant le gabarit, marquez le centre du trou pour les .J
- vous conseillons fortement de visser les vis dans les dans les supports de montage. <u>NOTE</u>: Si possible, nous complètement les vis puisque la tête de la vis doit s'engager Installez les ancrages et les vis fournis. Ne serrez pas
- Une fois les vis installées, demandez à deux personnes de soulever l'appareil et d'insérer les vis dans Ξ. ancrages en plastique pour fixer le support au mur. montants muraux. Si vous ne pouvez utiliser les montants muraux, assurez-vous d'utiliser les
- les ancrages et les supports. Fixez à l'aide des vis fournies. Faites une marque au centre du trou dans le support inférieur. Mettez le support de côté et installez Э les trous à l'arrière de l'appareil.
- l'appareil ne tombera pas. Vérifiez la stabilité de l'appareil en vous assurant que l'appareil est bien ancré dans le mur et que .Đ

NOITALLATSNI 0.6

TNERTISSEMENT

RISQUE D'INCENDIE! LE CORDON D'ALIMENTATION NE DOIT PAS ÊTRE COINCÉ CONTRE UNE ARÊTE VIVE. FIXEZ LE CORDON POUR ÉVITER LES CHUTES OU LES ACCROCHAGES AFIN DE RÉDUIRE DE RISQUE D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURES CORPORELLES. NE PASSEZ PAS LE CORDON D'ALIMENTATION SOUS UN TAPIS. NE RECOUVREZ PAS LE CORDON AVEC DES CARPETTES, DES TAPIS DE COULOIR OU AUTRES REVÊTEMENTS SIMILAIRES. ÉVITEZ DE PLACER LE CORDON DANS UN ENDROIT OÙ IL RISQUE DE CAUSER DES CHUTES.

RISQUE D'INCENDIE! POUR PREVENIR LES RISQUES D'INCENDIE, NE PLACEZ PAS CET APPAREIL SUR UNE SURFACE MOLLE OÙ LES OUVERTURES POURRAIENT SE BLOQUER.

RISQUE D'INCENDIE! NE SOUFFLEZ PAS OU NE PLACEZ PAS D'ISOLANT CONTRE L'APPAREIL.

CET APPAREIL ÉLECTRIQUE A ÉTÉ TESTÉ ET HOMOLOGUÉ POUR USAGE AVEC LES ACCESSOIRES OPTIONNELS LISTÉS DANS CE MANUEL UNIQUEMENT. L'UTILISATION D'ACCESSOIRES OPTIONNELS QUI N'ONT PAS ÉTÉ SPÉCIFIQUEMENT TESTÉS POUR CET APPAREIL ÉLECTRIQUE ANNULERA LA GAIN N'ONT PAS ÉTÉ SPÉCIFIQUEMENT TESTÉS POUR CET APPAREIL ÉLECTRIQUE ANNULERA LA GAIN N'ONT PAS ÉTÉ SPÉCIFIQUEMENT TESTÉS POUR CET APPAREIL ÉTON PRÉSENTERA DES RISQUES POUR LA SÉCURITÉ.

SI CES INSTRUCTIONS NE SONT PAS SUIVIES A LA LETTRE, UN INCENDIE OU UNE SPRAREIL.

OU DES PERTES DE VIE. N'ENTREPOSEZ PAS ET N'UTILISEZ PAS D'ESSENCE OU AUTRES VAPEURS
OU DES PERTES DE VIE. N'ENTREPOSEZ PAS ET N'UTILISEZ PAS D'ESSENCE OU AUTRES VAPEURS
INFLAMMABLES À PROXIMITÉ DE CET APPAREIL OU TOUT AUTRE APPAREIL.

ETANT DONNE LA LOURDEUR DE CET APPAREIL, IL EST RECOMMANDE QUE DEUX PERSONNES EN FASSENT L'INSTALLATION.

LES ENTREES D'AIR ET LES SORTIES D'AIR NE DOIVENT PAS ETRE COUVERTES EN AUCUN CAS AFIN

3.1 DÉGAGEMENTS MINIMAUX AUX MATÉRIAUX COMBUSTIBLES

Les mesures sont prises à partir de la façade vitrée.

Dessous 2" Arrière 0"

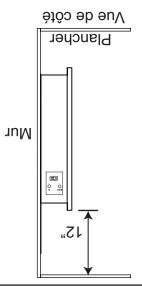
Côtés 12" Haut 12" au plafond

3.2 DEGAGEMENTS MINIMAUX DE LA TABLETTE

TNERTISSEMENT

LORSQUE VOUS UTILISEZ DE LA PEINTURE OU DU VERNIS COMME FINITION POUR VOTRE TABLETTE, ASSUREZ-VOUS QU'ILS SOIENT RÉSISTANTS À LA CHALEUR AFIN DE PRÉVENIR LA DÉCOLORATION.

INSTALLEZ LA BASE DE L'APPAREIL A AU MOINS 2 POUCES AU-DESSUS DU PLANCHER FINI.



2.0 EMPLACEMENT DE L'APPAREIL

TNERTISSEMENT

EN RAISON DES TEMPÉRATURES ÉLEVÉES, L'APPAREIL DEVRAIT ÊTRE PLACÉ LOIN DES ENDROITS PASSANTS. GARDEZ TOUS LES ARTICLES COMBUSTIBLES TELS QUE LES MEUBLES, LES OREILLERS, LA LITERIE, LE PAPIER, LES VÊTEMENTS ET LES RIDEAUX À UNE DISTANCE D'AU MOINS 3 PIEDS (0,9 MÈTRE) DE LA FAÇADE DE L'APPAREIL.

NE PLACEZ JAMAIS L'APPAREIL ÉLECTRIQUE À UN ENDROIT OÙ IL RISQUE DE TOMBER DANS UNE BAIGNOIRE OU TOUT AUTRE RÉSERVOIR CONTENANT DE L'EAU.

PORTEZ DES GANTS DE PROTECTION ET DES LUNETTES DE SÉCURITÉ LORS DE L'ENTRETIEN.

AFIN D'ÉVITER TOUT CONTACT AVEC DE L'ISOLANT QUI S'AFFAISSE, L'APPAREIL ÉLECTRIQUE NE DOIT PAS ÊTRE INSTALLÉ CONTRE UN COUPE-VAPEUR OU DE L'ISOLANT À DÉCOUVERT. UNE SURCHAUFFE LOCALISÉE PEUT SURVENIR ET UN INCENDIE POURRAIT S'ENSUIVRE.

L'APPAREIL ÉLECTRIQUE NE DOIT PAS ÊTRE EXPOSÉ AUX CONDITIONS EXTÉRIEURES (PAR EX. LA PLUIE).

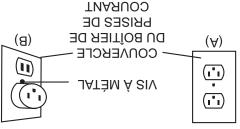
2.1 DÉBALLAGE ET VÉRIFICATION DE L'APPAREIL

Retirez soigneusement l'appareil de la boîte. Avant d'installer l'appareil, assurez-vous qu'il fonctionne bien en branchant le cordon d'alimentation dans une prise de courant mise à la terre de $120\,\mathrm{V}$.

2.2 MISE À LA TERRE DE L'APPAREIL

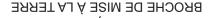
terre à trois fentes est disponible.

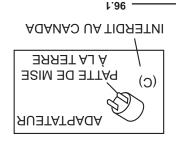
MÉTHODES DE MISE À LA TERRE



Cet appareil doit être branché sur un circuit de 120 volts. Son cordon d'alimentation est équipé d'une fiche comme illustré en (A) ci-contre. Un adaptateur, tel qu'illustré en (C), est disponible pour brancher des fiches à trois branches avec mise à la terre de prises à deux fentes. La patte verte de mise à la terre de l'adaptateur doit être branchée dans une prise de courant mise à la terre de façon permanente telle qu'un boîtier de prises de courant mis à la terre. L'adaptateur ne doit pas être utilisé si une prise de courant mis à la L'adaptateur ne doit pas être utilisé si une prise de courant mise à la

Pour débrancher l'appareil, mettez les boutons de contrôle à « OFF » puis retirez la fiche de la prise de courant.





W415-0930 / C / 01.04.12

1.3 INSTRUCTIONS GÉNÉRALES

INAMESSITATION

VEUILLEZ LIRE LE MANUEL D'INSTRUCTIONS EN ENTIER AVANT DE COMMENCER L'INSTALLATION. OMETTRE DE SUIVRE CES INSTRUCTIONS POURRAIT CAUSER UN MAUVAIS FONCTIONNEMENT DE L'APPAREIL ET ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES ET/OU DES DOMMAGES MATÉRIELS.

TOUS LES APPAREILS ÉLECTRIQUES CONTIENNENT DES COMPOSANTS INTERNES QUI DEVIENNENT CHAUDS ET QUI PRODUISENT DES ÉTINCELLES. N'UTILISEZ PAS CET APPAREIL DANS DES ENDROITS OÙ DE L'ESSENCE, DES PEINTURES OU D'AUTRES LIQUIDES INFLAMMABLES SONT PRÉSENTS.

CET APPAREIL ÉLECTRIQUE A ÉTÉ TESTÉ ET HOMOLOGUÉ POUR USAGE AVEC LES ACCESSOIRES OPTIONNELS LISTÉS DANS CE MANUEL UNIQUEMENT. L'UTILISATION D'ACCESSOIRES OPTIONNELS QUI N'ONT PAS ÉTÉ SPÉCIFIQUEMENT TESTÉS POUR CET APPAREIL ÉLECTRIQUE ANNULERA LA GARANTIE DE L'APPAREIL ET/OU PRÉSENTERA DES RISQUES POUR LA SÉCURITÉ.

NE PAS OUVRIR. RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE. AUCUNE PIÈCE RÉPARABLE PAR L'UTILISATEUR À L'INTÉRIEUR.

N'UTILISEZ PAS DE CORDONS D'ALIMENTATION ENDOMMAGES.

L'ENTRETIEN NE DOIT ÊTRE EFFECTUÉ QUE LORSQUE L'APPAREIL EST DÉBRANCHÉ DU CIRCUIT ÉLECTRIQUE. .

HAUTE TEMPÉRATURE, RISQUE D'INCENDIE. GARDEZ LES CORDONS D'ALIMENTATION, LES RIDEAUX, L'AMEUBLEMENT ET TOUT AUTRE ARTICLE COMBUSTIBLE À UNE DISTANCE D'AU MOINS 36" DE LA FAÇADE DE L'APPAREIL ET À L'ÉCART DES CÔTÉS ET DE L'ARRIÈRE.

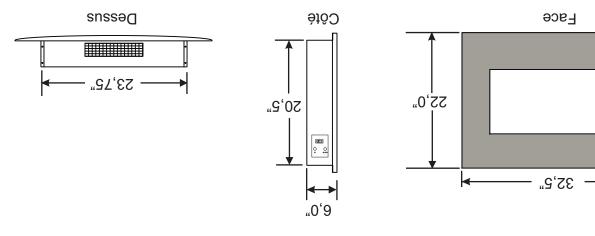
POUR ÉVITER LES CHOCS ÉLECTRIQUES, INTRODUISEZ LA BRANCHE LA PLUS LARGE DE LA FICHE DANS LA FENTE CORRESPONDANTE DE LA PRISE ET INSÉREZ JUSQU'AU FOND.

Cet appareil électrique répond aux normes de construction et de sécurité du H.U.D. pour des applications dans des maisons préfabriquées lorsque installé selon ces instructions.

- A. Avant de brancher votre appareil dans une prise de courant, vérifiez si le disjoncteur de la maison pour ce circuit est allumé.
- B. Il est possible que l'appareil dégage une légère odeur inoffensive lors de la première utilisation.
 Cela est une condition normale causée par le chauffage initial des éléments de l'appareil. Elle ne se reproduira plus.
- C. Si votre appareil n'émet pas de chaleur, consultez la section « Fonctionnement » de ce manuel pour de plus amples renseignements.
- D. Utilisez avec un limiteur de surtension certifié CSA ou UL.

0		

1.1 DIMENSIONS



2.1 HOMOLOGATIONS

Cet appareil a été testé selon les normes CSA et UL pour foyers électriques installés de façon permanente aux États-Unis et au Canada. Si vous avez besoin d'assistance durant l'installation, veuillez contacter votre détaillant local.

Poids brut	42 lb
Profondeur	"0,8
Hauteur	22,0"
Largeur	32,5"
SərəqmA	15 A circuit mis à la terre
Puissance	W 0031 XAM
noi≳n∍T	150 V CA / 60 Hz
Description	Installation murale
eb onèmuM elébom	EEC35

<u>MOTE:</u> Cet appareil doit être raccordé électriquement et mis à la terre selon les codes locaux. En l'absence de tels codes, utilisez la version courante du Code canadien de l'électricité CSA C22.1 au Canada ou le National Electrical Code ANSI/NFPA 70 aux États-Unis.

de prise électrique relogeable (prise/barre d'alimentation).

Branchez seulement dans une prise de courant adéquatement mise à la terre.

inspection, des ajustements électriques ou mécaniques ou une réparation.

L'entretien ne doit être effectué que lorsque l'appareil est débranché du circuit électrique.

ou causer des chocs électriques ou un incendie.

Débranchez toujours l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé.

Cet appareil ne devra être modifié en aucun cas.

Ne frappez pas et ne claquez pas la porte vitrée de l'appareil. effectué par un technicien de service certifié ou qualifié.

Ne brûlez pas de bois ou autres matériaux dans cet appareil.

N'utilisez pas cet appareil à l'extérieur.

températures élevées peuvent fondre, se déformer, se décolorer et entraîner des défaillances prématurées de ou des tablettes au-dessus de l'appareil. Les téléviseurs et autres composants électroniques soumis à des Assurez-vous de respecter les dégagements aux matériaux combustibles lorsque vous installez un manteau

Branchez toujours les appareils directement dans une prise de courant. N'utilisez jamais de rallonge ou soit. Ne placez pas cet appareil sur une surface molle telle qu'un tapis où les ouvertures pourraient se bloquer. Pour prévenir les risques d'incendie, ne bloquez pas les entrées d'air et les sorties d'air de quelque manière que ce

N'insérez pas d'objets dans les ouvertures d'entrée d'air ou de sortie d'air puisque cela risque d'endommager l'appareil

couloir ou autres revêtements similaires. Évitez de placer le cordon dans un endroit passant ou à un endroit où il risque Ne passez pas le cordon d'alimentation sous un tapis. Ne recouvrez pas le cordon avec des carpettes, des tapis de

Ne placez jamais l'appareil à un endroit où il risque de tomber dans une baignoire ou tout autre réservoir contenant de

été échappé ou endommagé d'une quelconque façon. Retournez l'appareil à un centre de service autorisé pour une N'utilisez pas l'appareil si le cordon d'alimentation ou la fiche sont endommagés, s'il ne fonctionne pas bien, ou s'il a

Comme tous les emballages de plastique, ceux-ci ne sont pas des jouets et doivent demeurer hors de la portée des Les matériaux d'emballage doivent être gardés hors de la portée des enfants et mis au rebut de façon sécuritaire.

Ne pas opérer l'appareil lorsque la porte vitrée est enlevée, fissurée ou brisée. Le remplacement de la vitre devra être

de l'appareil doit être gardé libre de tous matériaux combustibles, essence ou autres liquides et vapeurs inflammables. entretien plus fréquent pourrait être nécessaire en raison des peluches provenant des tapis, literie, etc. L'emplacement L'appareil doit être inspecté avant la première utilisation et au moins une fois l'an par un spécialiste en entretien. Un Il est primordial de garder propres les compartiments de contrôle, la soufflerie et les bouches d'air de l'appareil. Les grillages de sécurité ou écrans enlevés pour faire l'entretien devront être remis en place avant d'utiliser l'appareil.

Consultez votre détaillant local de foyer pour connaître les grillages de sécurité et les écrans offerts pour protéger les

En raison des températures élevées, l'appareil devrait être placé loin des endroits passants et loin des meubles et des

ajustable pour garder les jeunes enfants ou autres personnes à risque hors de la pièce et loin des surfaces chaudes. y a dans la maison des individus à risque. Afin de restreindre l'accès à l'appareil, installez une barrière de protection enfants et autres personnes sont sujets aux brûlures accidentelles. Une barrière de protection est recommandée s'il Les jeunes enfants doivent être supervisés attentivement lorsqu'ils sont dans la même pièce que l'appareil. Les jeunes

Assurez-vous de disposer de mesures de sécurité adéquates pour empêcher les jeunes enfants de toucher aux

de service qualifié pour inspecter l'appareil et pour remplacer toute pièce du système de contrôle qui aurait été N'utilisez pas cet appareil si une partie quelconque a été submergée. Contactez immédiatement un technicien

enfants des surfaces chaudes. Ces grillages de sécurité et ces écrans doivent être fixés au plancher.

Même lorsque l'appareil est éteint, la porte et l'écran demeureront chauds pendant un bon moment.

Les vêtements et autres matériaux combustibles ne doivent pas être posés sur l'appareil ou à proximité.

N'installez pas de composants endommagés ou incomplets ni des composants de substitution.

1.0 INTRODUCTION

ces appareils.

de causer des chutes.

enfants et des bébés.

submergée.

surfaces chaudes.

TNERTISSEMENT

CET APPAREIL EST CHAUD LORSQU'IL FONCTIONNE ET PEUT CAUSER DE GRAVES BRÜLURES EN CAS DE

- Ne faites pas fonctionner l'appareil avant d'avoir lu et compris les instructions d'utilisation. Ne pas respecter les
- instructions pourrait causer un incendie ou des blessures corporelles.
- d'abord les boutons de contrôle à « OFF » puis retirez la fiche de la prise de courant.
- Risque de brûlures. L'appareil doit être éteint et refroidi avant d'effectuer l'entretien. Pour débrancher l'appareil, mettez

CARTIERES MATIÈRES

1 1	HISTORIQUE D'ENTRETIEN	0.11
91	GRANTIE	0.01
91	GUIDE DE DEPANNAGE	0.6
ヤレ	RECHANGES	0.8
13	SCHÉMA DE CÂBLAGE	0.7
21	6.1 REMPLACEMENT DE L'AMPOULE	
12	ЕТТЕТІЕЙ ТЕТЕТІЕРІ	0.9
11	5.3 UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE	
10	5.2 UTILISATION DU PANNEAU DE CONTRÔLE	
01	5.1 INTERRUPTEUR	
01	INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT	0.3
6	4.2 INSTALLATION DE LA FAÇADE VITRÉE	
6	4.1 INSTALLATION DES ROCHES DE RIVIÈRE	
6	FINITIONS	0.4
8	3.3 INSTALLATION DE L'APPAREIL	
L	3.2 DEGAGEMENTS MINIMAUX DE LA TABLETTE	
L	3.1 DEGAGEMENTS MINIMAUX AUX MATERIAUX COMBUSTIBLES	
L	NOITALLATION	3.0
9	2.2 MISE Å LA TERRE DE L'APPAREIL	
9	2.1 DEBALLAGE ET VERIFICATION DE L'APPAREIL	
9	EMPLACEMENT DE L'APPAREIL	0.2
9	1.3 INSTRUCTIONS GENERALES	
- ♥	1.2 HOMOLOGATIONS	
▽	J. DIWENSIONS	
3	ИТВОРИСТІОИ	0.r

 $\overline{\text{NOTE}:} \text{ Les changements autres que de nature éditoriale sont dénotés par une ligne verticale dans la marge.}$

NE LAISSEZ PAS LES ENFANTS ON AUTRES INDIVIDUS À RISQUE SEULS À PROXIMITÉ DE L'APPAFEIL PROPRIÉTAIRE : CONSERVEZ CE MANUEL POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE. INSTALLATEUR : LAISSEZ CE MANUEL AVEC L'APPAREIL.

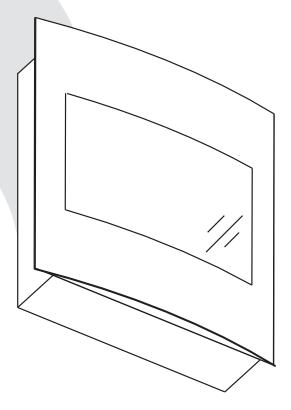
D'OPÉRATION THE NOITALLATENI'D INSTRUCTIONS



HOMOΓOGNĘ SEГОИ ГЕЗ NOKMES NATIONALES CANADIENNES ET AMĘKICAINES∶ CSA C22.2 No-46 / UL 1278

ELC35

FOYER ÉLECTRIQUE



ERTISSEMEN

DES BRÜLURES. LA VITRE CHAUDE CAUSERA

YVANT QU'ELLE AIT REFROIDI. **NE PAS TOUCHER LA VITRE**

ENFANTS TOUCHER LA VITRE **NE JAMAIS LAISSER LES**



A89H







N. DE WODEFE

CERTIFIÉ POUR LE CANADA ET LES ÉTATS-UNIS SELON LES MÉTHODES ANSI/CSA.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

ANERTISSEMENT

corporelles ou des pertes de vie. dommages matériels, des blessures pourraient s'ensuivre causant des à la lettre, un incendie ou une explosion Si ces instructions ne sont pas suivies

imité de cet appareil ou tout autre appareil. autres liquides et vapeurs inflammables à prox-N'entreposez pas et n'utilisez pas d'essence ou

Téléphone 705-721-1212 • Télécopieur 705-722-6031 • www.napoleonfoyers.com • ask@napoleonproducts.com 103 Miller Drive, Crittenden, Kentucky, USA, 41030 Wolf Steel Ltd., 24 Napoleon Rd., Barrie, ON, L4M 0G8 Canada /

891.1. \$ 00'01

\$ 00'01